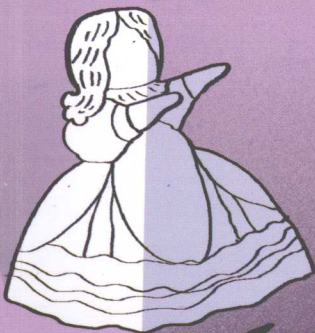


宅男作家 **变身** 旅行达人 **趣事** 多多，  
**幽默** 爆棚，  
大家一起Happy一起 **疯** 童话大师原是  
英语菜鸟，**笑料** 百出，**窘态** 毕现，  
各种 **折腾** 生命永远不安分！

**童话作家**  
& 英语菜鸟   
世界行 英国篇

HANPUDUN  
GONG  
DE MEIYING



# 普顿的 汉宫魅影



华丽丽

英伦风来袭！

周锐 著

 浙江少年儿童出版社



# 普顿的 汉宫魅影



周锐 著



 浙江少年儿童出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

汉普顿宫的魅影/周锐著. —杭州:浙江少年儿童出版社, 2015.8

(童话作家 & 英语菜鸟世界行)

ISBN 978-7-5342-8797-8

I. ①汉… II. ①周… III. ①儿童文学-日记-作品集-中国-当代②童话-作品集-中国-当代 IV. ①I287

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2015)第 125636 号

童话作家 & 英语菜鸟世界行

## 汉普顿宫的魅影

周锐 著

---

责任编辑 王漪

内文插图 ZOZO 工作室

封面绘图 ZOZO 工作室

装帧设计 艺诚文化

责任校对 沈鹏

责任印制 林百乐

---

浙江少年儿童出版社出版发行

地址:杭州市天目山路 40 号

富阳美术印刷有限公司印刷

全国各地新华书店经销

开本:830×1220 1/32

印张:5.625 彩页 6

字数:63000

印数:1—8000

2015 年 8 月第 1 版

2015 年 8 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5342-8797-8

定价:16.00 元

(如有印装质量问题,影响阅读,请与承印厂联系调换)

如何来读这本书? / 2

8月8日 我和小胡成了牛郎织女 / 5

8月9日 把自己当成太阳 / 15

8月10日 热水壶里煮馄饨 / 33

8月11日 30度怎么会热死人 / 49

8月12日 老师画了个猫头 / 61

8月13日 遇到“被问路” / 70

8月14日 挖出美好的一小块 / 80

8月15日 老师又画了个猫头 / 91

8月16日 去上海还是去东京 / 99

8月17日 水到渠成 / 111

偷错了怎么办 / 112

8月18日 去汉普顿宫看鬼魂 / 121

8月19日 极好的理想 / 132

需要一张床 / 136

8月20日 像马克思一样弄两个坑 / 148

拔河 / 153

8月21日 詹姆斯耐心等待着 / 162

硬币上的女王 / 167



每一个人都需要成长，都能成长 方卫平 / 177

# 目录

MULLU

如何来读这本书? / 2

8月8日 我和小胡成了牛郎织女 / 5

8月9日 把自己当成太阳 / 15

8月10日 热水壶里煮馄饨 / 33

8月11日 30度怎么会热死人 / 49

8月12日 老师画了个猫头 / 61

8月13日 遇到“被问路” / 70

8月14日 挖出美好的一小块 / 80

8月15日 老师又画了个猫头 / 91

8月16日 去上海还是去东京 / 99

8月17日 水到渠成 / 111

偷错了怎么办 / 112

8月18日 去汉普顿宫看鬼魂 / 121

8月19日 极好的理想 / 132

需要一张床 / 136

8月20日 像马克思一样弄两个坑 / 148

拔河 / 153

8月21日 詹姆斯耐心等待着 / 162

硬币上的女王 / 167

每一个人都需要成长，都能成长 方卫平 / 177



# 如何来读这本书?



这是一本超好读超好笑的书，无论从哪一天都可以开始读。不过，如果你想完整了解这本书的结构和内容，请仔细阅读下面的说明哦。

这是故事的标题，从这个标题里可以看出，大作家周锐这一天主要都做了些什么。

2月8日  
假期的作用

当地时间早晨七点40分，我们到达了巴黎  
巴黎的

走出机场时，空乘人员刚刚列队送别，女游客甲从座位上看了一眼空少的表。



这是故事的正文，等你把它们读完，就知道大作家周锐的生活秘密和旅途趣闻啦。

这是知识小贴士，帮助你拓展知识，开阔见闻。

这是故事的插图，非常幽默有趣哦。

“要是鞋子怎么办？”王姐说，“没带鞋垫垫了，主人已经垫不住了。”

“你们看，”马丽指着**购成直角的两排座位**，“这样面对面，肩并肩地一起方便，会不会觉得尴尬？”

“是啊，这又不是聚餐。”



这是童话的标题，  
是大作家周锐根据旅  
途灵感写的。小读者  
们可以从中学学习童话  
创作的灵感收集和写  
作技法哦。



“其实这也是社交场所，只要把各自的笔拖放下来，就可以谈资风生地文谈资使用。”

快别出口了，有现代的厕所供游客使用。

我在附近坐下，看见有个外国女人去上厕所。他在到达女厕所以前，看见有扇门上标着轮椅符号，就开门而入。一位女工作人员走过来提醒这位并无残障的游客，可是门已锁上了。

这位不守公德的游客给了我灵感，我写了个故事叫《轮椅符号》。

#### 轮椅符号


大个子老狼和小个子猫在街上走。

他们看见轮椅符号在一间画着轮椅符号的无障碍厕所外面。


大个子老狼对小个子猫说：“我知道无障碍厕所里

这是英语加油站，  
帮助你掌握最基本的英  
语沟通技巧。

### 英语加油站



出国游玩免不了换种货币。除了可以刷卡消费之外，大家还常常带一些当地货币随身携带。通常情况下，我们都会在出行之前兑换好目的地所需的货币。不过有时候也会遇到突发情况，那就快来了解一下兑换外币时需要用到的相关句型吧！



#### 如何兑换外币？

- 如果你想问清楚哪里可以兑换外币，可以问：Where can I change money? (在哪里换)
- 如果你想问换，又问掌握 change into 这个词汇。Can you change... into...?
- 如果你想了解汇率，可以这样说：What is the exchange rate?

以下这些单词在兑换外币的过程中非常有用，请牢记：

foreign currency: 外币	exchange: 兑换
traveler's checks: 旅行支票	dollar: 美元
euro: 欧元	pound: 英镑
Australian dollar: 澳元	yen: 日元

小朋友们，周锐的英语可是真正的菜鸟英语。虽然他有很酷的学习方法，但不一定适合你哦。如果想学好英语，还是要多听英语老师的指导！









8月8日

## 我和小胡成了牛郎织女

今天是2013年8月8日。

要学英语去“**英语的老家**”，今天成行了。这次不需要转机，坐英航的飞机直达英国伦敦希斯罗机场。

我和小胡的座位是A和B，靠窗，只有C靠过道。小胡很想坐靠过道的位子，因为她需要多喝水，之后便需要多上厕所，靠过道便于灵活行动。

坐C位的乘客来了，是个外国人，小胡便跟他商量，能不能请他换到靠窗的A位。

外国人听了我的翻译，明确回答：No.

没办法，帮助是不能强求的。

坐下以后，外国人想了想，他比画着问小胡：



是不是希望坐到 C 位上？

小胡点点头。

外国人便表示，他可以换到 B 位，但不愿意换到 A 位。

最终小胡接受了外国人的方案。

于是出现了有点奇怪的局面——我和小胡成了牛郎织女，中间隔着外国人。

我跟小胡不可能不说话，但一旦说话就得“隔山打牛”，由于距离的关系还必须提高音量，对那外国人不可能没干扰。

因为特殊的地理位置，外国人很容易成为我们的谈伴。他告诉我们，他是个“安吉捏耳”（工程师），德国人，被公司派来上海出差，现在回德国去。

接着他问我的名字。

一般在这种情况下不用通名报姓。我说我叫



Rui。既然他问了我，我就不能不问他了：“And you?” ——你呢？



他说他叫伯特纳。

前排的 B 位和 C 位坐了一对外国老夫妻，那坐在 C 位的老先生也在“**隔山打牛**”——他隔着妻子跟坐在 A 位的一个外国小伙子聊天。

这老头十分爽朗、活泼，显然那个小伙子不能满足他的好奇欲望，他站起来转过身，又跟我们交谈起来。

他不但问了我的名字，还问了小胡的名字。

他不但问了我和小胡的名字，还问我们的名字是什么意思。“**他的一会什么什么？**”**他。**

我知道许多英国人的名字来自各种实物，如鹿、熊、蜂蜜、珍珠等。我和小胡的名字不能说没有意思，只是这意思我没有水平用英语表达出来。小胡的名字里有个“玉”，玉是一种石头，石头在英语里叫“斯洞”，也许我可以说成“**标特佛斯洞**”——美丽的石头？



我问老头：“How old are you?”——您多大年纪？

老头说他 75 岁。

我又问他妻子的年龄，他说“赛姆”（一样）。

他妻子的模样堪称衰迈，但他谈笑风生、行动灵便，比小伙子还活跃。他往乘务舱连跑四五趟，去拿“完”（红酒）。



尽管这红酒是小瓶的，可连喝四五瓶也够厉害啦。他一边喝酒，一边问德国人，是不是也喜欢喝酒？伯特纳说他喜欢喝 beer（啤酒），老头就又去向乘务员要来一瓶啤酒。

老头问我喜欢什么酒，他照样可以为我要来。我说不喝酒，谢了他。

伯特纳说有一次和同事喝啤酒，中国人只喝了两杯就……他摇晃着脑袋模仿醉态。

我说我妻子“扬格儿”（年轻）时可以一杯又一杯地喝“恰以尼丝歪特完”。

他说他知道，并用中文说出“白酒”。

我问伯特纳：**你曾经学过中文？**

他摇头，说只学了一点点，“你好”什么的，中文太“迪非扣特”（难）了。

我又问老头：你有“古然的桑”（孙子）了吧？

他没听清楚。

我说：就是你儿子的儿子。

他说他没有儿子，只有一个女儿。

他指着老太：她有三个孩子。我的妻子“呆得”（死了），她的丈夫也“呆得”，我们就“吐盖泽”（在一起）了。

我们听了大笑。

小胡就对老头说：“你真可爱。”

我翻译过去：“友阿歪瑞拉物类。”

老头听了便凑近小胡，吻了一下她的前额，**然后夸张地作激动颤抖状……**

许多地方耳熟能详，甚至通过影视眼熟能详了，一旦亲临彼地，心里会浮出“终于”二字。莱茵河、塞纳河、吴哥窟、凡尔赛宫、普罗旺斯、维也纳、日内瓦……如今轮到伦敦的希斯罗机场。

这个机场很大，要坐地铁才能出关，我和小胡紧紧跟随那些同机到达的中国人。旅游书上说不同



的人群走不同的通道，我们应该接受 **A 字箭头** 的指引。

比起新西兰，填写英国的入境卡要简单得多，他们并不关心你带来什么食品和药品，安检也就十分顺畅，而在新西兰我们被细细检查了一个小时。不过，在其他国家的海关一般都是看看面容就盖章，而旅游书上说英国海关是非问几个问题不可的。

我倒不怎么害怕，**不干坏事心里没鬼**，如实回答就是了。

坐在窗口里面的小伙子面带笑容，他问我来英国干什么。我也给他一点笑容，说：“楞英格里虚。”——学习英语。一边把学校的邀请函递进去。

他很快看了那封信，又问我在英国的逗留时间。

我说：“文忙死。”——一个月。

然后他表示欢迎，在我护照上盖了章。



机场出口处有个中年男子拿着一张纸，纸上写了“RUI ZHOU”。他是我就读的圣乔治国际语言学校的员工，来接我们去旅馆。我们要在星期天下午才能入住儿子为我们联系的 homestay family（寄宿家庭），而今天是星期四。

上午11点从上海起飞，飞了12个小时，到伦敦是当天下午4点。车子开出机场后，一路只见低矮住宅，毫无上海那样的都市景象。开了不一会儿就遇上堵车，这倒跟上海相似，正是晚高峰时段。

去新西兰时学校派了两人接机，一人开车，我可以跟另一人说话。但这里只派一人，我就不便打扰司机了。直到此时，车子开不动了，我才说了声：“缺非克杰姆。”这是从妹妹双宁那里学来的，“杰姆”是果酱，“缺非克”是交通，这句话是交通堵塞的意思。把交通堵塞比喻成一团果酱，挺有想象力。